



Til kommunene/ Tjeltide/ Gielddáide/ Suohkanijda



ÅŠŠI/SAK
17/1924 - 24

MIN ČUJ./VÅR REF.
19/17488

DIN ČUJ./DERES REF.

BEAIVI/DATO
21.06.2019

Utlegging av Sametingets valgmanntall

I h.h.t. forskrift om valg til Sametinget §4 2. ledd, skal Sametingets valgmanntall utarbeides også i det året det er fylkestings- og kommunestyrevalg. Det skal legges ut til offentlig gjennomsyn så langt det lar seg gjøre og skal ligge ute til og med valgdagen.

Samevalgstyret i kommunen kunngjør tid og sted for utleggingen og opplyser også om adgangen til og fremgangsmåten for å kreve feil rettet. I de kommunene der lokale forhold tilsier det, kan kunngjøring skje i form av direkte meddelelse til den enkelte som er innført i manntallet.

Krav om retting og oppdatering skal sendes Sametinget, Áviovárgeaidnu 50, 9730 Kárásjohka-Karasjok, e-post sametinget@samediggi.no. Kravet skal være skriftlig og begrunnet.

Bæjhkoehtimmie Saemiedigkien veeljemelåhkoste

Mieredimmien mietie veeljemen bijre Saemiedægkan § 4 2. lihtse, Saemiedigkien veeljemelåhkoe edtja dorjesovvedh aaj daan jaepien gosse lea fylhkendigkie- jih tjelteståvroeveeljeme. Veeljemelåhkoe edtja olkese biejesovvedh byögkeles vuartasjæmman dan gåhkese gåarede, jih edtja ålkone årrodh dovne veeljemebjiejjien.

Saemieveeljemetåvroe tjeltesne bæjhkohte gåessie jih mennie sijesne veeljemelåhkoe olkese biejesåvva jih aaj beavna luhpien bijre jih guktie edtja darjodh juktie krieveth fiejlieh staeriesuvvieh. Dejnie tjeltine gusnie voenges tsiehkieh dam krievieh, maahta bæjhkoehtimmien darjodh goh ryktesth bievnese fiereguhtese mij lea veeljemelåhkoen sijse tjaalasovveme.

Krievenasse staeriedimmien jih orrestimmien bijre diekie seedtesåvva, Saemiedigkie Áviovárgeaidnu 50, 9730 Kárásjohka-Karasjok, e-påaste saemiedigkie@samediggi.no. Krievenasse edtja tjaaleldh årrodh jih tjuara fåantoem tjelkestidh.

Sámedikki válgajienastuslogu almmuheapmi

Láhkaásahusa § 4, 2. laððasa mielde Sámedikki válggaid birra galgá Sámedikki válgajienastuslohu ráhkaduvvot maiddái dan jagi go leat fylkkadigge- ja gielddastivrraválggat. Dat galgá nu guhkás go vejolaš lágiduvvot almmolaš geahčadeapmái, ja dan galgá gitta válgbabeavvi olggos leat vejolaš geahčadit.

Gieldda sámeválgastivra almmuha áiggi ja báikki jienastuslogu almmuheapmái, ja čilge maid makkár sivaid geažil ja guđe láhkai sáhtte gáibidit boasttuvuođaid njulgejuvvot. Dain gielldain gos báikkálaš dílit dan dahket dárbbašlažjan, sáhttá almmuheapmi dáhpáhuvvat njuolga dieđihemiin olbmuide geat leat jienastuslohkui čálihuvvon.

Gáibádus njulgerma ja ođasmahtima birra galgá sáddet Sámediggái, Ávjovárgeaidnu 50, 9730 Kárášjohka-Karasjok, e-poasta samediggi@samediggi.no. Gáibádus galgá lea čálalaš ja ákkastuvvon.

Sámedikke jienastuslågovbihkusij buktet

Njuolgadustjállaga válga Sámediggáj §4 2.lahtasa milta, galggá Sámedikke jienastuslåhko dagáduvvat adjáj dan jage gå li fylkadigge- ja suohkanstivrválga. Dat galggá almulasj gehtjadibmáj biejaduvvatt nav guhkás gå máhttelis ja galggá bihko liehket gitta válgbabieje loahppaj.

Suohkana sámeválggastivrra diedet ájgev ja bájkev goassa bigoduvvá ja diedet aj máhttelisuoda ja vuoge birra gájbbedittjat boastovuodajt njuolggit. Dajn suohkanij gánnå bájkálasj dile hiehpi, máhttá diededibme dagáduvvat njuolga diededime juohkka aktaj gut la jienastuslåhkuj tjáleduvvam.

Gájbbádusá njuolggitj ja ádåstuhtátj galggi sáddiduvvatt dási: Sámedigge, Ávjovárgeaidnu 50, 9730 Kárášjohka-Karasjok, e-poasta samedigge@samediggi.no. Gájbbádus galggá liehket tjálalattjat ja tjielggiduvvam.

Dearvvuođaiguin/Med hilsen

Rávdná Buljo Gaup
avdelingsdirektør

Tove Anti
seniorráđdeaddi/seniorrádgiver

Dát reive lea elektronnnalaččat dohkkehuvvon ja sáddejuvvo vuolláičállaga haga./
Dette dokumentet er elektronisk godkjent og sendes uten signatur.

Reivve vuostáiváldi / Hovedmottaker:

Til kommunene/ Tjieltide/
Gielldaide/ Suohkanija